



المسلم وو فآؤه بالوعد

So Muslim a go so Katoman sa Pasad

(al Khutbah 13)

Ki: Alim Hassanor M. Alapa

al Murshid al Am

al Insan Islamic Assembly of the Philippines

إِنَّ الْحَمْدَ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنُسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْ فُسِنَا وَسَيِّئَاتِ
أَعْمَالِنَا مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يَضِلَّ فَلَنْ تَجِدَ لَهُ وَلِيًّا مُرْشِدًا ، وَأَشْهَدُ أَلَّا إِلَهَ
إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ ، اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ وَبَارِكْ
عَلَى مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَعَلَى آلِهِ وَصَحْبِهِ وَمَنْ اهْتَدَى بِهَدْيِهِ إِلَى يَوْمِ
الدِّينِ ... وَبَعْدُ:

فَيَا عِبَادَ اللَّهِ يَقُولُ الْحَقُّ تَبَارَكَ وَتَعَالَى فِي الْقُرْآنِ الْكَرِيمِ:

قُلْنَا اهْبِطُوا مِنْهَا جَمِيعًا فِيمَا يَا تَيْنَكُمْ مِنِّي هُدًى فَمَنْ تَبِعَ هُدَايَ فَلَا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ
وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ .

Innalhamda lillāhi nahmaduhu wa nastānuhu wa nastagfiruh, wa na'ūdubillāhi min shurūri anfusinā wa sayyiāti a'mālinā, man yahdihillāhu falā mudhillalahu, wa may yudhlil falan tajida lahu waliyyan murshidā, wa ash'hadu allā ilāha illallāhu wahdahu lā sharīka lahu, wa ash'hadu anna Mohammadan abduhu wa rasūluh, Allāhumma salli wa sallim wa bārik alā Mohammadin sallallāhu alayhi wa sallama wa alā ālihi wa sahibihi wa manihtadā bihad'yihī ilā yawmidd dīn wa ba'du:

Fayā ibādallāhi, Yaqūlul Haqqu Tabāraka wa Ta'ālā fil Qur'ānil Karīm:

Qulnah bitū minhā jamīan fa'immā ya'tiyannakum minnī hudan faman tabi'a hudāya falā khawfun alayhim wa lā hum yahzanūn.

So langowan a podipodi ago so samporna a bantog na rk o Allāh (سُبْحَانَهُ وَتَعَالَى), bantogn tano Skaniyan go mamangni tano ron sa tabang, ago mangni tano Ron sa sapngan Iyan so manga dosa tano, go lomindong tano ko Allāh (سُبْحَانَهُ وَتَعَالَى) phoon ko manga antiyor o manga ginawa tano, ago so pangararata o manga galbk tano, sa taw a toroon skaniyan o Allāh (سُبْحَانَهُ وَتَعَالَى), na da' a makadadag on, na sa taw a dadagn iyan na di nka dn mitoon sa salinggogopa' iyan a phakatoro' on.

Manga Oripn o Allāh

So sanang a Muslim a sasabotn iyan so manga paparangayan o Islam, na sisiyapn iyan so katoman sa pasad, a go pphalagoyan iyan so kapamgay sa manga diyandi' sa kawan iyan sa oba niyan di matonay so minibgay niyan a pasad ko manga salakaw. Kna' o ba phanobra a katharo'a tano sa giyankanan a paparangayan a katoman sa pasad na isa a onayan a ron pkhisankot so kapphakaapas o taw ko manga galbk iyan ko sold o diamong a pphagintawan iyan, a go tanda' anan a mapayag a go taks ko kapthndo'a ko kaporo' o bandaran a makokowa niyan sii ko kiphapantagn iyan ko ingd iyan.

So sanang a Muslim na isa a taw a pd ko sagorompong a miabilangataw a sisiyapn iran so manga kapasadan iran o ba iran di mitoman, sa skaniyan oto a Muslim a pkhatoman iyan so manga kapasadan iyan na mabagr skaniyan a anggawta' o kaphagingd sa matatankd a di skaniyan khabaloy a sabap ko kakhalobayi ko ingd iyan a go so pagtaw niyan ko langowan a pangrar a massmpang iyan.

Madakl a manga ayat o Allāh (سُبْحَانَهُ وَتَعَالَى) a go manga titayan o hadith a ipzogo' iyan ko Muslim so kabaloy niyan a makatotomana' sa pasad ka kagiya isa oto a onayan o paratiaya sii ko Allāh (سُبْحَانَهُ وَتَعَالَى).

Pitharo' o Allāh (سُبْحَانَهُ وَتَعَالَى) a:

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا أَوْفُوا بِالْعُقُودِ ﴿١﴾...

Hay so miamaratiaya tomann iyo so manga kapasadan iyo (ko panonompangan iyan). (Surah al Mā'idah 5:1)

وَأَوْفُوا بِالْعَهْدِ ۖ إِنَّ الْعَهْدَ كَانَ مَسْئُولًا ﴿٣٤﴾

Go tomann iyo so kapasadan ka mataan a so kapasadan na ipagiza' o Allāh (ko alongan a Qiyāmah). (Sūrah al Isrā'. 17:34)

So kapasadan a katharo' na kna' o ba da' a sold iyan a giya bo' a gii ron katharo'a sa da' a niat on o taw ko kathonaya niyan on a giyanan i galbk imanto o kadaklan ko manga Muslim. Mataan a skaniyan a kapasadan na diyandi' a mapn'd a zkatn o Allāh (سُبْحَانَهُ وَتَعَالَى) ko manga taw a migay ron sa di ran dn khapalayagoyan.

Pitharo' o Allāh (سُبْحَانَهُ وَتَعَالَى) a:

وَأَوْفُوا بِعَهْدِ اللَّهِ إِذَا عَاهَدْتُمْ وَلَا تَنْقُضُوا الْأَيْمَانَ بَعْدَ تَوْكِيدِهَا وَقَدْ جَعَلْتُمُ
اللَّهَ عَلَيْكُمْ كَفِيلًا ۚ إِنَّ اللَّهَ يَعْلَمُ مَا تَفْعَلُونَ ﴿٩١﴾

Go tomann iyo so kapasadan o Allāh igira miakiphasada' kano go di' niyo mbarnkasa so manga samaya' iyo ko oriyan o kiathkhs iyan ka sabnar a bialoy niyo so Allāh sii rkano a maako a saksi', mataan a so Allāh na katawan Iyan so nganin a gii niyo nggalbkn. (Sūrah an Nahl 16:91)

So kapasadan na gitas sabap ko kasasaksii ron o Allāh (سُبْحَانَهُ وَتَعَالَى), sa khabaloy skaniyan a gakot a malamit a di dn khapakay a ibagak o taw a minggalbk on, sa so katonaya on na paliogat a atastanggongan, sa di ron khaadn so kakowa sa sankot a da'awa ko da on katomana.

Pitharo' o Allāh (سُبْحَانَهُ وَتَعَالَى) a:

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لِمَ تَقُولُونَ مَا لَا تَفْعَلُونَ ﴿٢﴾ كَبُرَ مَقْتًا عِنْدَ اللَّهِ أَنْ
تَقُولُوا مَا لَا تَفْعَلُونَ ﴿٣﴾

Hay so miamaratiaya ino niyo giitharo'a so nganin a di niyo bo pnggolawlaan, miakalala' a rarangit sii ko Allāh (a khisogat rkano) ko katharo'a niyo ko nganin sa di niyo bo' panggalbkn. (Sūrah as Saff 2-3)

Mataan a so kandonsiyani ko kapasadan sa di tonayin na pd ko mala' a dosa a so inikagowad skaniyan o Allāh (سُبْحَانَهُ وَتَعَالَى) o ba nggolawlaa o oripn iyan. Sa di niyan khabayaan o ba siran mald ko kalodan iyan a marata', sa miasabot oto sankoto a katharo' iyan kagiya a gii niyan panginsoyaan so maga oripn iyan a gii siran mamgay sa diyandi' na di ran bo' ithoman, sa so mala' a rarangit o Allāh (سُبْحَانَهُ وَتَعَالَى) na khisogat kiran sa mabasng.

Inaloy o Rasūlullāh (صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ) sa pitharo' iyan a:

*Aya toos ko monāfiq na tlo: **Igira mitharo na giimamrak, na igira migay sa diyandi' na giindorat, na amay ka siarigan na giindonsiyan.** Pianothol o al Bukhārī a go so Muslim.*

Sii ko lapiyat o Muslim na:

Apiya pn miamowasa skaniyan, a go mianambayang, a go tiandk iyan a skaniyan na Muslim.

Sabap roo na so taks o kapagiislam o taw na kna' o ba sii bo' khailay ko manga galbk a simba a pthonayin iyan, datar o sambayang, powasa, odi na hajji. Ogaid na aya kakhataksa on na sii khailay ko paparangayan a mazisipat iyan so kapagiiklas sii ko manga nda'owan o Islam, sabap roo na giankoto a taw na makikilala sa nggolalan ko langowan a mapiya a dadabiatan a go pamikiran, sa khailay nka skaniyan a thataman ko manga tamana' a inibgay o Allāh (سُبْحَانَهُ وَتَعَالَى) sa di niyan plawangn sa phagonotan iyan so manga paliogat o Allāh (سُبْحَانَهُ وَتَعَالَى), na pphananggilaan iyan so manga inisapar iyan sa inggogolalan iyan so manga gonana'o o Allāh (سُبْحَانَهُ وَتَعَالَى) sa tarotop sii ko langowan a btad iyan.

Sabap san, na so paparangayan a kapamrak a go kapanowitik a go so kandonsiyan a go so kandorat sa pasad na paliogat a mapokas dn ko kaoyagoyag o sanang a Muslim, sabap sa makasosopak oto ko manga paparangayan o Islam a sii maapd ko btad a kapmonapik.

Giyanka'i a piakasingay a manga paparangayan na marayag a kapkhapayag iyan sii ko pizoson a manga taw a datar o manga padagang, manga panday, manga komakamal ko pangadapan o parinta a go so manga galbk a mattndo' a lalayan siran pmbgay sa kapasadan ko manga taw oriyan iyan na gii siran ndorat ko manga kapasadan iran, sa pkhasopak iran so manga diyandi' a inibgay ran ko manga taw, na

giyanka'i a manga taw na di ran katawan odi' na katawan iran ogaid na pndapayin iran a giyanka'i a manga galbk iran a skaniyan dn so lawas o kapmonapik a phakabinasa ko agama iran a go khisogat kiran so rarangit o Allāh (سُبْحَانَهُ وَتَعَالَى), mapiya pn gi siran mamowasa gii siran manambayang a go totontotn iran a siran na manga Muslim siran, na so kiakokom iran sa siran na manga monapik na miatankd a aya darpa' iran na so ampas o naraka jahannam.

Manga Oripn o Allāh

Aya sakotowa' o kandorat sa kapasadan na so kabaloy o taw a marata' i katharo' a go galbk ko kiphapantagn iyan ko manga taw. Sabap sa giyanan i rinayagan o waraan a kandorat sa pasad, ka kagiya so niyat on na masoln, na aya payagan iyan na so marata' a katharo'.

So sanang a Muslim na phananggilaan iyan so kapamaninta' a go so langowan a marata' a katharo' a phakatonay sa kakhabinasa'i niyan ko salakaw ron a taw.

Sii ko masa a so sanang a Muslim na inggolalan iyan anka'i a manga paparangayan, sa aya ikhararangit iyan na so ikhararangit o Allāh (سُبْحَانَهُ وَتَعَالَى), na khabaloy so waraan o dila' iyan a phananggilaan iyan so katharo' sa marata'. Sii sankanan na khalompiyo so dila' iyan ko langowan a piakasingay a btad sa khabaloy skaniyan a mapayag a saksi' o manga taw sabap sa sa dn sa ptharoon iyan a nganin na makaphapasod ko bnar, na khakowa niyan so sarig on o manga taw sa khababayaana iran a go pharatiayaan iran so langowan a katharo' iyan sa khabaloy skaniyan a isa a taw a mapiya a magawid ko panolon o Islam ko manga salakaw ron.

Pianothol pn o Ibn Mas'ūd a so Rasūlullāh (صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ) na pitharo' iyan a:

So kizintaan ko Muslim na mala' a dosa, na so kapran'ga on odi' na bonoon na ikhakapir. Pianothol o al Bukhārī a go so Muslim.

Pitharo' pn o Rasūlullāh (صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ) a:

Mataan a so Allāh (سُبْحَانَهُ وَتَعَالَى) na di niyan khababayaana so apiya antaon on a taw a marata' i modol a mapasang i kazinta'. Pinaothol o Imām Ahmad..

Mataan a so Allāh na khararangitan iyan so taw a marata' i katharo' a balisintaan. at Tabarānī.

So miaratiaya na kna' o ba skaniyan so taw a pphamakasakan iyan so manga salakaw sa manga rarata' a katharo' odi' na giim'morka' odi' na giizapa', odi' na skaniyan na marata'i modol (maana a marata' i katharo' ko langowan a phizosonan iyan). Pianothol o al Bukhārī.

Giyanan na manga paparangayan a di nda'it ko Muslim a miakowa niyan so manga nda'owan o Islam o ba niyan anan mazipat. Sa aya dn a mada'it on na pakawatanan iyan anan a go oman gawii na pkhaomanan so kapphakawatan iyan on, sa aya dn a kokowaan iyan na so kabaloy niyan a mapayag a ladiawan a zayanan iyan so Rasūlullāh (صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ) a ladiawan a maporo' ko kabilangataw a go so kapiya o parangay, sa pphananggilaan iyan o ba adn a taw a kapakasakan iyan sa katharo' a go galbk.

Pitharo' o Anas a:

Miyaadn so Rasūlullāh (صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ) a da dn tharo' sa dianggal a basa odi na sinta', odi' na ba mimorka', odi' na mizapa'. Igira kiabayaan iyan a adn a pmbongtan iyan a isa a taw, na gii niyan tharo'on a: Antona'i miasowa i giraw? Khabaloy so badbad iyan a khisaon'k ko bayan'k. al Bukhārī.

Taman sa apiya so kipamanintaan ko manga kapir na piakawatanan iyan a siran na piakatgas iran so manga poso' iran ko panolon iyan. Sa da dn tharo' sa marata' a basa a phakabinasa sii kiran, a so mala' a Sahābi a so Abu Hurayrah na pitharo' iyan a:

A miatharo' a: Hay Rasūlullāh pamangnin ka sa kamorkaan so manga mushrik. Na pitharo' iyan a: Da ako sogo'a a balisintaan a go pamomorka', ogaid na siogo' ako a pangalimo' ko manga kaadn. Pianohol o Muslim.

Pitharo' o Abū Hurarah a:

Minioma ko Rasūlullāh (صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ) a mama a mininom sa pakabrg na pitharo' iyan ko manga taw a: Lphadi niyo skaniyan. Na so sabagi' rkami na liphadan ami sa inipamasal ami ron so manga bakiya' ami a go so lima mi a go so manga nditarn ami. Na kagiya maipos so mama, na pitharo' o manga taw a: Pakadapanasn ka o Allāh (سُبْحَانَهُ وَتَعَالَى)! Na pitharo' o Rasūlullāh (صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ) a: Di niyo anan ptharo'a. Di niyo pagogopi so Shaytan a mabinasa niyan skaniyan a taw a miaribat. Pianothol o al Bukhārī.

Sayana' oto a mapiya a go makapdiin a paparangayan a kamamnosiya'i, mapiya pn sii ko isa a taw a miakanggolawla sa marata' a go somiopak ko manga sogo'an o agama!.

So Rasūlullāh (صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ) na miakalawan sii ko kapmbadota niyan ko manga bkaw o marata', a go so kagowad a go so kaprirido'ay sii ko manga poso' o manga taw gowani a osayin iyan a go iropa niyan ko manga Muslim so marata' a khabolosan o siran oto a mbalowin iran so manga dila' iran a maradika' ko kaphakaorana niyan ko manga katharo' a manga rarata' sii ko manga taw. Sa odi niyan oto pakawatani na khabaloy so langowan a galbk iyan a mapiya a khaponas sabap sankoto a manga rarata' a katharo' a go galbk a pphakapoon on, sa matankd a rk iyan so kabinasaan sa da dn a phakatabang on sankoto a mabasng a gawii ko alongan a Qiyāmah.

Pitharo' o Rasūlullāh (صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ) a:

Ino katawan iyo o antaon on so taw a miamoplis (maana da dn a mialamba' on a tamok iyan)? Na pitharo' iran a skaniyan so taw a da' a pirak iyan a go da' a tamok iyan. Na pitharo' o Nabī (صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ) a: Skaniyan so taw a pd sank'a'i a ummat akn a phakaoma ko alongan a Qiyāmah a adn a manga sambayang iyan, manga powasa niyan, a go manga zakat iyan, a khakowa niyan so manga balas iyan, ogaid na skaniyan oto a taw na piamanintaan yan so isa a taw, na piran'g iyan so isa a taw, na kiyan iyan so tamok o manga salakaw, na biono' iyan so manga taw. Na so balas o manga galbk iyan na khibayad iyan sankoto a manga taw na amay ka malngan dn so amal iyan a da makabayad ko manga kabnar iran, na aya niyan pman khakowa so manga dosa iran na ipalantig skaniyan ko apoy o Naraka'. Pianothol o Muslim.

Kna' o ba piakammsa, ko oriyon oto, a langowan anka'i a manga rarata' a olawla na patot a malompiyo ko kaoyagoyag o sanang a Muslim. So kaphapawala' a go so kandadaaka, na phakatonay oto sii ko kapamaninta' a go kapmorka' a mawatan anan

ko thitho a kaphagingd a Islam, a aya mangongondato' on a manga paparangayan na so mapiya a aya dn pkhokom ko kaoyagoag o sanang a Muslim.

So pizakatawan ko kaphagingd a Islam na maggdam iyan sa mabagr a skaniyan na pagizaan ko langowan a katharo' a phakapoon ko ngari' iyan. Na amay ka so manga awid a akal ko kaoyagoyag na khisonggod iyan skaniyan sa kapakapharo' iyan sa marata' na paliogat on a makompn iyan a ginawa niyan sa makapananggila ko katharo' sa marata', sa katatadman iyan so katharo' o Rasūlullāh (صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ) a:

Apiya antaon on a dowa kataw a mama a mimbono' siran, na so dosa na sii ko taw a miangona mamaninta', inonta bo' o ba so isa a piamanintaan na pakasobraan iyan so dianka' a kialindinga niyan ko ginawa niyan, ko kaphanmbag iyan, ka kharomag on so kasalaan. Pianothol o Muslim.

Sa so sanang a Muslim na kompna niyan so dila' iyan a go pakawatani niyan so kapamakaito' apiya pn skaniyan na piamabaan, sa paarn iyan so ginawa niyan a go so gani niyan, ka odi niyan oto sowaa na miapd skaniyan ko dosa. Sa pananggila'i niyan o ba skaniyan mabaloy a aya paganay a pphamaba' ko kapkhaadn o rido'.

Giyanka'i a paparangayan o sanang a Muslim na kharankom iyan pn so manga taw a miamatay; sa di skaniyan tharo' sa manga sinta' sii kiran a so pzowaan o sabagi' a taw a da' a sowa iyan imanto a masa, a phringasaan iran so miamatay sa datar o kaphringasaa iran ko manga oyagoyag.

Pitharo' o Rasūlullāh (صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ) a:

Di niyo pphamaninta'i so miamatay. Ka miakowa iran dn so balas o pinggalbk ian ko doniya. Pianothol o al Bukhārī.

Manga Oripn o Allāh

Si sank'a'i a manga katharo' a miyan'g tano na miatankd ko manga ginawa tano a amay ka kabaya' tano a kabaloy tano a pd ko sanang a Muslim a mapangingindaw o Islam so kaadn iyan sank'a'i a masa tano, na panamaran tano a malompiyo tano a ginawa tano ko kanggalbk sa marata' a datar o kandorat sa kapasadan a go so kapanaro' sa manga sinta' a go manga kapmorka', ka an tano makalidas ko kabaloy tano a monāpik a giyanan so pithamanan a marata' a kaadn o Allāh (سُبْحَانَهُ وَتَعَالَى) sank'a'i a lopa' a inipagtd iyan on so ampas o Naraka aya niyan dranga' ko oriyān o kapatay niyan.

Pangnin tano ko Allāh (سُبْحَانَهُ وَتَعَالَى) a pdn tano niyan ko manga oripn iyan a miamaradika' siran ko manga rarata' a dadabiatan a go parangay sabap ko limo' kiran o Allāh (سُبْحَانَهُ وَتَعَالَى) ko kiapromasay ran sa kalompiyowa iran ko manga ginawa iran ko langowan a matara'.

وَأَقُولُ قَوْلِي هَذَا وَأَسْتَغْفِرُ اللَّهَ لِي وَلَكُمْ وَلِسَائِرِ الْمُسْلِمِينَ مِنْ كُلِّ ذَنْبٍ فَاسْتَغْفِرُوهُ
إِنَّهُ هُوَ التَّوَّابُ الرَّحِيمُ

Wa aqūlu qawlī hādā wa astagfirullāha lī wa lakum wa lisāiril Muslimīn min kullī dambin fastagfirūhu innahu Huwat Tawwābur Rahīm.